



## 1. Nom du produit

SprayLaq 680A

## 2. Fabricant

WOOD KOTE PRODUCTS INC  
8000 NE 14<sup>th</sup> PI (97211)  
PO Box 17192  
Portland OR 97217  
Tel: (800) 843-7666 (USA & Canada)  
Tel: (503) 285-8371  
Fax: (503) 285-8374  
[info@woodkote.com](mailto:info@woodkote.com)  
[www.woodkote.com](http://www.woodkote.com)

## 3. Description du produit

### UTILISATION DE BASE

SprayLaq 680A est destiné à une utilisation professionnelle seulement. Il est formulé pour les surfaces de bois d'intérieur comme la menuiserie d'agencement, les portes, moulures, panneaux et armoires. SprayLaq 680A s'applique sur le bois nu, décoloré ou teint. Il est compatible avec plusieurs autres produits Wood Kote. Consulter le *Tableau de compatibilité des produits Wood Kote et du temps de séchage recommandé*. SprayLaq 680A se conforme aux exigences des normes d'émission des enduits de maintenance architecturale et industrielle de la Environmental Protection Agency (EPA) pour les composés organiques volatils (COV) (en vigueur le 13 septembre 1999).

### AVANTAGES

- Séchage rapide
- Économique
- Facile à réparer

### RENDEMENT

Une application de SprayLaq 680A couvre environ 250-300 sq ft/gal (6,1-7,4 m<sup>2</sup>/L). Pour de meilleurs résultats, appliquer de 3-6 couches.

## COMPOSITION ET PROPRIÉTÉS

SprayLaq 680A est une laque nitrocellulosique. Ce produit est destiné à une utilisation sans dilution. Pour diluer ce produit, utiliser du LaqThin T-99A (diluant pour laque) ou, si le règlement en vigueur exige un diluant sans COV, utiliser du AceThin (acétone).

## TYPES

SprayLaq 680A est offert directement de l'usine en 2 couleurs et transparent. Chaque couleur est offerte en 4 lustres. La formule transparente est également offerte en aérosol.

## FORMATS

SprayLaq 680A est vendu en contenants métalliques de 32-fl oz (946 ml), 1-Gal (3,8 L), 5-Gal (19 L) et 55-Gal (208,5 L). Les 4 lustres de SprayLaq transparent sont vendus en bombe aérosol de 12 oz (340 gm).

## 4. Spécifications techniques

### PROPRIÉTÉS PHYSIQUES

Voir tableau 1.

## 5. Mode d'emploi

Les spécifications et recommandations d'emploi complètes sont disponibles auprès du fabricant.

## TRAVAIL PRÉPARATOIRE

### Qualifications des ouvriers

Tous les travaux doivent être effectués par des ouvriers qualifiés qui ont de l'expérience dans ce type de travail, sous la direction d'un contremaître compétent.

### Échantillons

Pour chaque programme de finition répertorié, fournir au moins deux morceaux de 8-1/2"x11" (19x24,6 cm) pour approbation. S'il est évident qu'il risque d'y avoir d'importantes variations dues aux conditions, créer un nombre suffisant d'échantillons pour indiquer les paramètres des variations. Les échantillons portant l'inscription «approuvé» et acceptés par l'architecte/conseiller établiront les normes à respecter pour tout travail semblable exécuté tout au long du projet.



### Inspection

S'assurer de maintenir toutes les surfaces à traiter à une température de 45-80°F (7-27°C) durant l'application et le durcissement. S'assurer que toutes les surfaces à traiter sont propres et sèches. Utiliser un hydromètre électrique pour vérifier toutes les surfaces de bois. Ne pas procéder à l'application si le taux d'humidité est supérieur à 15%, à moins d'avoir l'autorisation écrite de l'architecte/conseiller.

### Préparation de la surface

Poncer toutes les surfaces de bois, dans le sens du grain du bois, avec un abrasif dont le grès est spécifié dans les tableaux de finition (généralement entre 80-220). Poncer jusqu'à la disparition des marques d'usinage et de colle et jusqu'à ce que chaque essence de bois présente une surface uniformément lisse sans zones rugueuses ni brunissures. Enlever toute poussière de ponçage de la surface à traiter et de l'aire de travail.

### Mélange

Bien mélanger les lustres Semi-brillant, Satiné et Mat avant l'application. Consulter les *Instructions de brassage/mélange du polyuréthane et de la laque Wood Kote*.

## APPLICATION

SprayLaq 680A est destiné à une application en atelier ou sur le chantier, avec un pistolet à enduire à haut volume et basse pression





(HVLP). Appliquer chaque couche à une épaisseur du feuil frais de 0.003" (0,07 mm) de façon à ce que chaque application présente un lustre uniforme et soit exempte de coulures, rideaux, bulles ou autres défauts qui nuiraient à l'apparence ou au rendement.

**PRÉCAUTIONS**

Pour les applications sur le chantier, s'assurer que les règlements locaux sur les COV ne supplantent pas les règlements fédéraux. S'assurer que les conditions sur le chantier permettent une ventilation adéquate et ne présentent aucun risque d'incendie et aucun risque pour la santé. NE PAS appliquer sur de l'uréthane ou sur tout autre enduit qui sèche par oxydation. Ce produit a été testé sur un nombre limité de substrats (et enduits). De plus, un nombre très restreint d'enduits a été testé sur ce produit. L'utilisateur a la responsabilité de vérifier l'aptitude et la performance du produit pour une utilisation donnée. En règle générale, Wood Kote recommande de tester le programme de finition entier sur un substrat comparable avant de l'utiliser dans le cadre d'un

projet. Ce produit devrait être appliqué seulement par des professionnels qualifiés qui ont lu et compris les consignes d'utilisation. Avant d'utiliser quelque produit chimique que ce soit, lire son étiquette et la Fiche signalétique.

**NETTOYAGE**

Nettoyer outils et surfaces avec un linge absorbant et du LaqThin T-99A.

**6. Disponibilité et prix**

**DISPONIBILITÉ**

SprayLaq 680A est disponible auprès de détaillants Wood Kote reconnus ou directement du fabricant. Une liste de distributeurs est disponible auprès du fabricant et est affichée sur le site Web du fabricant.

**PRIX**

L'information sur les prix est disponible auprès des détaillants Wood Kote ou auprès du fabricant.

**7. Garantie**

SprayLaq 680A est vendu sans garantie outre le fait que Wood Kote garantit que le produit a été fabriqué selon les spécifications fournies ici. À moins que Wood Kote ne garantisse, par écrit, des produits précis dans le cadre d'un projet donné, la responsabilité de Wood Kote se limite aux coûts de remplacement du produit. Aux meilleurs des connaissances de Wood Kote, l'information présentée

dans ce document est exacte ou elle a été obtenue par Wood Kote auprès de sources jugées exactes par Wood Kote. Wood Kote Products Inc n'assume aucune responsabilité légale relativement à l'utilisation de ou la confiance en cette information.

**8. Entretien**

**ENTREPOSAGE**

Entreposer dans le contenant original, bien fermé, à l'abri de la lumière et à une température de 32-110°F (0-43°C).

**NETTOYAGE ET RÉPARATION**

Nettoyer les surfaces traitées au SprayLaq 680A avec un savon doux et de l'eau. Il est possible de réparer les surfaces en ponçant légèrement la surface existante et en appliquant des couches subséquentes selon la procédure décrite ci-dessus.

**ÉLIMINATION**

Se défaire du produit conformément aux règlements locaux, provinciaux et fédéraux.

**9. Services techniques**

De l'information additionnelle est disponible directement auprès du fabricant ou sur le site Web du fabricant.

**10. Systèmes de classement**

- Catalogue de produits Wood Kote
- Renseignements additionnels disponibles auprès du fabricant
- [www.woodkote.com](http://www.woodkote.com)

Propriétés physiques - tableau 1

Mfr No	COULEUR	LUSTRE	BRILLANT @ 60°	% DE MATIÈRES SOLIDES	COV gm/L	POINT D'INFLAMMABILITÉ
4600A	TRANSPARENT	BRILLANT	85-80	24,4	<680	1°F (-17,2°C)
4602A		SEMI-BRILLANT	55-45	24,7	<680	1°F (-17,2°C)
4605A		SATINÉ	27-23	25	<680	1°F (-17,2°C)
4607A		MAT	6-4	25,8	<680	1°F (-17,2°C)
4600A	TRANSPARENT AEROSOL	BRILLANT	85-80	*	N/R <80%	0°F (-17,7°C)
4602A		SEMI-BRILLANT	55-45	*	N/R <80%	0°F (-17,7°C)
4605A		SATINÉ	27-23	*	N/R <80%	0°F (-17,7°C)
4607A		MAT	6-4	*	N/R <80%	0°F (-17,7°C)
4610A	BLANC	BRILLANT	85-80	41,2	<680	1°F (-17,2°C)
4612A		SEMI-BRILLANT	55-45	41,3	<680	1°F (-17,2°C)
4615A		SATINÉ	27-23	41,6	<680	1°F (-17,2°C)
4617A		MAT	6-4	42,4	<680	1°F (-17,2°C)
4620A	NOIR	BRILLANT	85-80	28,29	<680	1°F (-17,2°C)
4622A		SEMI-BRILLANT	55-45	29,1	<680	1°F (-17,2°C)
4625A		SATINÉ	27-23	29,4	<680	1°F (-17,2°C)
4627A		MAT	6-4	30,3	<680	1°F (-17,2°C)

\* = Ne pas disponible